

Zeitschrift: Schweizer Revue : die Zeitschrift für Auslandschweizer
Herausgeber: Auslandschweizer-Organisation
Band: 42 (2015)
Heft: 5

Rubrik: Trouvaillen

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

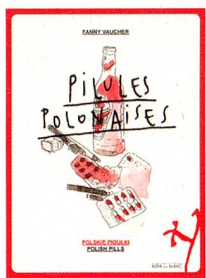
Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 25.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

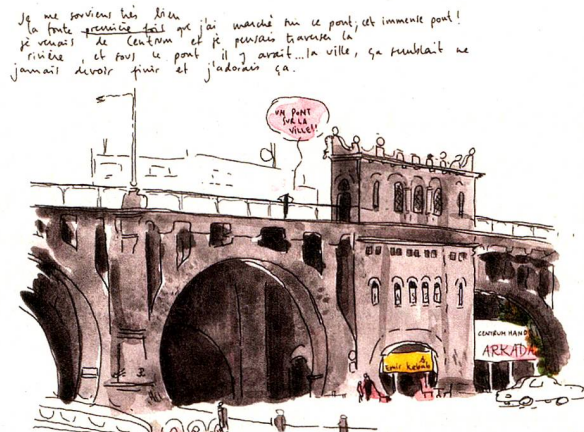
Wie wird man Polin bzw. Pole?



Wie Kinder oder Journalisten ist auch die Illustratorin Fanny Vaucher äusserst neugierig. Aus ihrer Neugier entstand ein Blog, den sie 2012 bei ihrem Umzug aus der Westschweiz nach Warschau begann. Mittlerweile ist daraus ein Comic hervorgegangen. «Warum haben die Häuser keine Fensterläden? Wie kommt es, dass die Leute mitten im Winter Eis essen? Wohnen hinter den riesigen Werbebannern, die ganze Häuserfasaden im Stadtzentrum bedecken, Menschen?» Solche Fragen stellt sich die

zwischen der Schweiz und Polen pendelnde Künstlerin.

«Pilules polonaises» (die polnischen Pillen – mit denen man Polin bzw. Pole werden kann) zeigt die kleinen kulturellen, soziologischen und architektonischen Studien von Fanny Vaucher in einer bunten Mischung aus Bildern, die mit kurzen Texten und Sprechblasen versehen sind. Die Aquarelle, die das Leben von Fanny illustrieren, erinnern an ein Reisetagebuch. Die Texte sind handschriftlich auf Französisch geschrieben, doch die polnische und englische Übersetzung wird in Druckschrift mitgeliefert. Was macht dieses Buch so lesens-



wert? Man bekommt Lust, nach Warschau zu reisen, um die Anekdoten dieser humorvollen Schweizerin auf ihren Wahrheitsgehalt zu überprüfen. SH

FANNY VAUCHER: «PILULES POLONAISES» (POLSKIE PIGULKI / POLISH PILLS), LES EDITIONS NOIR SUR BLANC, LAUSANNE, 2014; CHF 21.50, EURO 17.-. BLOG: PILULESPOLONAISES.BLOGSPOT.CH



Eine Präsidentin, sechs Präsidenten

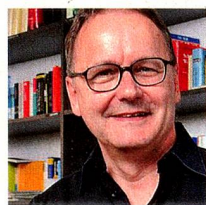
Viel gute Theorie und vielleicht etwas wenig Menschen hat die «Schweizer Revue» bei der Berichterstattung über den Wahlkampf in den vergangenen Monaten geboten. So lautet die Analyse aus unserer Redaktionssitzung vom Juli. Um das Manko bei den Menschen auszumerzen, hier ein Tipp: Wunderbar präsentieren sich die eine Präsidentin und die sechs Präsidenten der wichtigsten Parteien vor der Kamera von swissinfo. Sie parlieren eloquent über die Auslandsschweizer, über deren Bedeutung in der Schweiz und in der Welt und

über die Pläne ihrer Partei, Auslandschweizerinnen und Auslandsschweizern mehr Gewicht in der Schweizer Politik zu geben. Hier die schönste Antwort auf die Frage: Was bedeutet für Sie die Fünfte Schweiz? «Sie ist wie ein frischer Wind für unser Land.»

Nicht unerwähnt bleiben soll, dass swissinfo nebst den Interviews mit den Parteipräsidenten viel Hintergrundinformation bietet zu den politischen Protagonisten und zum Geschehen vor den Wahlen. BE

ALLES UNTER WWW.SWISSINFO.CH

12.30 Uhr: das News-Matterhorn



Man muss nicht mehr um 12.30 Uhr mucksmäuschenstill vor dem Radioapparat sitzen, um das Neueste aus der Welt zu erfahren. News

sind zur Massenware geworden und dank Internet, Smartphone und Co. jederzeit und überall verfügbar. Aber für Generationen war der Zeitpunkt der nach wie vor bekanntesten Nachrichtensendung des Deutschschweizer Radios heilig. Bei den Hörerzahlen waren die Nachrichten von 12.30 Uhr «viele Jahrzehnte die Zeit des Matterhorns in der Grafik», schreibt Kurt Witschi in seinem Buch mit



dem Titel: «Die Zeit: 12.30 Uhr.» Kaum jemand könnte die Entwicklung von neunzig Jahren Nachrichten am Schweizer Radio besser nachzeichnen als der einstige Nachrichtenredaktor. Er hat selbst über 40 Jahre in verschiedensten Funktionen die Nachrichtenredaktion von Schweizer Radio DRS (heute SRF) mitgeprägt. Der Autor kann aus dem Vollen schöpfen und einen spannenden Blick

hinter die Kulissen der «Nachrichtenfabrik» gewähren – gespickt mit Anekdoten sowie kleinen und grösseren Dramen. Besonders bemerkenswert ist das grosse Kapitel über die Zeit des Zweiten Weltkriegs und die Nöte mit der Zensur. Wer dieses trotz grossem Faktenreichtum flüssig geschriebene Buch gelesen hat, hört danach die Radio-Nachrichten anders. JM



KURT WITSCHI, «DIE ZEIT: 12.30 UHR. 90 JAHRE NACHRICHTEN AM SCHWEIZER RADIO», VERLAG NEUE ZÜRCHER ZEITUNG, ZÜRICH 2015, 248 SEITEN, CHF 41.90